

## Bizkaia

**Arrazola (Atxondo):** ijnóbe, yiñónik (mark.)  
**Arrieta:** ijnó̄r̄ be, bápe  
**Bakio:** yiñónik (mark.), iñor̄  
**Bermeo:** ijnó̄r̄, yiñónik  
**Berriz:** ijnó̄r̄ be, bápe  
**Bolibar:** ijnó̄r̄ be, ba<sup>d</sup> be  
**Busturia:** ijnó̄r̄, yiñónik (mark.)  
**Dima:** ijnó̄r̄ be, giñónik (mark.)  
**Elantxobe:** ijnó̄r̄ be, yiñónik (mark.)  
**Elorrio:** iñor̄, bape, \*yiñónik (mark.)  
**Errigoiti:** ijnó̄r̄ be, giñónik baté <sup>pe</sup>  
**Etxebarri:** ijnó̄r̄, yiñónik (mark.)  
**Etxebarria:** ijnó̄r̄, bápe  
**Gamiz-Fika:** ijnó̄r̄ be  
**Getxo:** ijnó̄r̄, giñónik (mark.)  
**Gizaburuaga:** ijnó̄r̄, yiñónik (mark.)  
**Ibaruri (Muxika):** ijnó̄r̄ be, gijonik (mark.)  
**Kortezubi:** 'nó̄r̄ be  
**Larrabetzu:** bápe, \*iñor̄, \*ijnó̄r̄ be  
**Laukiz:** iñor̄, giñónik (mark.)  
**Leioa:** ijnó̄r̄ bære, yiñónik ijnó̄r̄ bære (mark.)  
**Lekeitio:** iñor̄, granorik (mark.)  
**Lemoa:** inó̄r̄ be, bápe  
**Lemoiñ:** iñor̄, yiñónik (mark.)  
**Mañaria:** bat be, bápe, \*ijnó̄r̄ be  
**Mendata:** ijnó̄r̄ be, pápe  
**Mungia:** ijnó̄r̄, giñónik (mark.)  
**Ondarroa:** iñor̄, iñor̄ yiñónik (mark.)  
**Orozko:** iñor̄, giñónik (mark.)  
**Otxandio:** ijnó̄r̄ be, yiñónik (mark.)  
**Sondika:** iñor̄, yiñónik (mark.)  
**Zaratamo:** ijnó̄r̄ be, eśelango yiñónik (mark.)  
**Zeanuri:** bapé, yiñónik (mark.), \*ijnó̄r̄ be  
**Zeberio:** iñor̄, yiñónik (mark.)  
**Zollo (Arrankudiaga):** ijnó̄r̄ be, yiñónik (mark.)  
**Zornotza:** iñor̄, yiñónik (mark.)

## Araba

**Aramaio:** ijnóbe, yiñónik (mark.)

## Gipuzkoa

**Aia:** iñor̄, bat e  
**Amezketa:** báte, gisóm bát (?), \*aléjik  
**Andoain:** baβá:arík (mark.), giñónik (mark.), \*bát ere  
**Araotz (Oñati):** ijnóbe, ijnóbe yiñónik (mark.)  
**Arrasate:** yiñónik (mark.), ijnó̄r̄ be  
**Arroa (Zestoa):** bát <sup>c</sup>, ánimaīk (mark.), ánimaīk e (mark.), bakárik e (mark.)  
**Asteasu:** aléjik (mark.), gránojik (mark.), bát βakárik e, gisónik (mark.), \*bat ére (mark.)  
**Ataun:** bakárik e (mark.)  
**Azkotia:** iñor̄, giñónik (mark.), giñóneskojik (mark.), giñónikránojik (mark.), baβakárik, giñóniβaβákarik (mark.), krištáūjik (mark.)  
**Azpeitia:** ba<sup>t</sup> bakárik (mark.), ijnó̄r̄ (mark.)  
**Beasain:** bát e, páte, giñóniy (mark.), gránojik - bé (mark.)

## Beizama: ijnó̄r̄, bát <sup>c</sup>

**Bergara:** ijnóbe, ijnóbe yiñónik (mark.)  
**Deba:** ijnó̄r̄, bat é, bat é:  
**Donostia:** iñor̄, yiñónik (mark.)  
**Eibar:** bápe  
**Elduain:** bát é, báte  
**Elgoibar:** bat é<sup>e</sup>, gránojik (mark.), γ'sóm bát, yiñónik (mark.)  
**Errezil:** bat é:, ijnó̄r̄, bat e  
**Ezkio-Itsaso:** iñor̄, bát e, bát <sup>c</sup>  
**Getaria:** iñor̄, bát e  
**Hernani:** aléjik e (mark.), giñónik (mark.)  
**Hondarribia:** ijnó̄r̄ eré  
**Ikaztegieta:** iñor̄, bát e:  
**Lasarte-Oria:** iñor̄, giñónik (mark.)  
**Legazpi:** bat e  
**Leintz Gatzaga:** ijnóbe, yiñónik (mark.)  
**Mendaro:** giñónik (mark.), ijnó̄r̄ eréj, ijnó̄ <sup>c</sup>, \*bakárik bat é  
**Oiartzun:** bat <sup>c</sup> re  
**Oñati:** ijnóbe, yiñónik (mark.)  
**Orexo:** bát ere, giñónik (mark.), grán<sup>o</sup> bát  
**Orio:** iñor̄, giñónik bat  
**Pasaia:** yiñónik (mark.), aléjik (mark.)  
**Tolosa:** bat é, bat é<sup>e</sup>, giñóni<sup>v</sup> (mark.)  
**Urretxu:** ijnó̄r̄, bát e  
**Zegama:** bat e, granójik (mark.)

## Nafarroako Foru Komunitatea

**Abaurregaina / Abaurrea Alta:** bat eré, jór e, ddór e  
**Alkotz:** ijnórej, ijnó̄r̄ eré  
**Anati:** bátre, yiñónik (mark.)  
**Arbizu:** ijnó̄r̄, ijnó̄ngō yiñónik (mark.)  
**Beruete:** ijnó̄r̄ yiñónik (mark.), ijnó̄r̄ <sup>c</sup>, \*báβakárik (mark.)  
**Donamaria:** gaánik <sup>c</sup> re, garánik <sup>c</sup> re, bat ere  
**Dorrao / Torrano:** bát e, iddór e  
**Erratzu:** bat ére, bat <sup>c</sup> re  
**Etxalar:** βákárig <sup>c</sup> re, iñólko γ'sónik (mark.), bát erés (?)  
**Etxaleku:** [ez da galduet]  
**Etxarri (Larraun):** ijnó̄r̄ e, ijnó̄r̄ e yiñónik (?) (mark.), ijnó̄r̄ <sup>c</sup> e, bat e  
**Eugi:** ijnó̄r̄ ere  
**Ezkurra:** báp<sup>a</sup>karik, báp<sup>a</sup>karik, bápakarik, aléj  
**Gaintza:** ijnó̄ngō yiñónik (mark.), bat é:, ijnó̄r̄  
**Goizueta:** aléjik, aléjik  
**Igoa:** ijnó̄r̄ e, bat é  
**Jaurrieta:** ijór eré, bat eré  
**Leitzu:** bat βákárik, giñónik (mark.)  
**Lekaroz:** bát ere, bát ere  
**Luzaire / Valcarlos:** neór, bat e, \*bihík e  
**Mezkiritz:** niór, batére yiñónik (mark.)  
**Oderitz:** bat é, bát βakárik <sup>c</sup>  
**Suarbe:** bat eré, ijnó̄r̄ eré  
**Sunbillat:** βákárik <sup>c</sup> re, bát bakárik, garánik ere  
**Urdiain:** iñu eré, bat é

## Zilbeti: njó̄r̄ eré

**Zugarramurdi:** niór, njór

## Lapurdi

**Ahetze:** biñík e, bát e, \*límaRik e  
**Arrangoitze:** biñí, batebaté, \*límaRik  
**Azkaine:** nióR, biñík (mark.), biñík (mark.), \*bat eré, \*mikoik (mark.)  
**Bardoze:** biñí bat, bát e, eszéuz bat (?), jeuzik es, biñík  
**Beskotze:** biñík (mark.), \*kRístoik (mark.), \*arímaik es

**Donibane Lohizune:** biñí (mark.), aRáštoik es, \*mikójybe, \*gRán<sup>o</sup>riyaſe, \*limáRik es

**Hazparne:** biñík, biñík, \*kRíftoik, \*arímaik

**Hendaia:** biñík, alefik <sup>c</sup>, \*bat é

**Itsasu:** batto eré, biñík

**Makea:** biñík, yiñónik eré, nehó̄r e, biñík, fitšík, tútik, \*bát e, \*mikoik, \*límaRik

**Mugerre:** biñík, bat e:

**Sara:** biñík, gisom bát, nioR, bát e

**Senpere:** biñík, bat

**Urketa:** biñík, biñík, biñíbate

**Uztaritzte:** biñík, biñík, bat ére, sótsik, \*limbáRik

## Nafarroa Beherea

**Aldude:** bát <sup>c</sup>, baño ré

**Arboti:** biñí bat, bát ere, bá:tebá:te, límpheřik es, gathýik e, \*arímaik es, \*kristóik e

**Armendarizte:** biñík, biñík

**Arnegi:** biñí bat e, bat és, bat é, mikójik, fitšík, limbírik é

**Arrueta:** biñí bat, bát e, ótswajim býria

bések (?), ótswajim býrjas khámpo (?), límařik

**Baigorri:** bat bakaRik, bat e:, bat ere, bihirik

**Bastida:** biñík, mikójik, pílik, frítšík

**Behorlegi:** bat ée, báno re, \*bihík bat ée, \*límérík e, \*sótsik e

**Bidarrai:** bat ére, \*bihík

**Ezterenzubi:** biñík e, bát ee

**Gamarte:** \*mikoik

**Garrüze:** biñík, lípitaik e

**Irisarri:** báno re, bat é, \*bihík, \*arímaik

**Izturitzte:** biñík, biñík, bát ere

**Jutsi:** bat (?), bat ere, bihirik, biñík e:, bakhár bat e:

**Landibarre:** biñík, bát e

**Larzabale:** biñík bat, bat é:, biñík es

**Uharre Garazi:** báno re, bat é, \*bihík, \*límberík e

## Zuberoa

**Altzai:** bakhótjik e, bat é, otšúam býjas béstik óro

**Altzürükü:** bát e, bakhótjik e, biñík e

**Barkoxe:** bát e:, bakhótjik e: (mark.)

**Domintxaine:** bát e, biñík e (mark.), biñík, báno re, biñík bat

**Eskiula:** bat bea, bat ee, biñík

**Lorraine:** bakhótjik e (mark.), biñík e (mark.), aimáik e (mark.)

**Montori:** bakhótjik e (mark.), biñík e, tsótsik es, tótfjik es, bakhótjik es (mark.)

**Pagola:** biñík, bakhótjik, bát e, \*arímaik (mark.)

**Santa Grazi:** bakhótjik e (mark.), báte yaþetáik, \*bihík (mark.)

**Sohüta:** bát e, beyík, bakhótjik e (mark.), \*bihík (mark.)

**Urdiñarbe:** biñík e, biñík (mark.), bakhótjik, bát e, limeřik, bát e

**Ürrüstoi:** bakhótjik e (mark.), bat é:

## Mapan sartzen ez diren erantzunak:

**Altzai (Z):** otšúam býjas béstik óro

**Altzürükü (Z):** biñík e (mark.)

**Arboti (N):** límpheřik es (mark.), gathýik e (mark.), \*kristóik e (mark.)

**Arnegi (N):** mikójik (mark.), fitšík (mark.), limbírik e

**Arroa (Zestoa) (G):** bakárik e

**Arrueta (N):** ótswajim býria þések (mark.), ótswajim býrjas khámpo, límařik (mark.)

**Asteasu (G):** giñónik (mark.)

**Azkaine (L):** \*mikoik (mark.)

**Azkoitia (G):** giñónikránojik, baþakárik e, giñóniþaþakárik, krištáūjik (mark.)

**Baigorri (N):** bihirik (mark.)

**Bardoze (L):** eszéuz bat, jeuzik es

**Bastida (N):** frítšík

**Beasain (G):** gránojik - bé (mark.)

**Behorlegi (N):** \*límérík e (mark.), \*sótsik e (mark.)

**Beskotze (L):** \*arímaik es

**Donibane Lohizune (L):** \*limáRik es (mark.)

**Elgoibar (G):** γ'sóm bát, yiñónik (mark.)

**Etxalar (N):** bát erés

**Etxarri (Larraun) (N):** bat e

**Gaintza (N):** ijář

**Hazparne (L):** \*arímaik (mark.)

**Irisarri (N):** \*arímaik (mark.)

**Jutsi (N):** bihirik, bihirik e: (mark.)

**Lorraine (Z):** aimáik e (mark.)

**Makea (L):** nehó̄r e (mark.), fitšík (mark.), tútik (mark.), \*mikoik (mark.), \*límáRik (mark.)

**Montori (Z):** tsótsik es (mark.), tótfjik es (mark.)

**Orexa (G):** grán<sup>o</sup> bát

**Pagola (Z):** bát e

**Sara (L):** nioR, bát e

**Sohüta (Z):** bakhótjik e

**Uharre Garazi (N):** \*límberík e (mark.)

**Urdiñarbe (Z):** bát e, limeřik (mark.), bát e

**Uztaritzte (L):** sótsik (mark.)

## 1745. Mapa: ningun(o) / aucun / no, none

GALDERA: 89960



[Light Green]	iñor (ere)
[Dark Green]	nehor (ere)
[Yellow-Green]	iñor (ere) gizonik
[Light Blue]	bat ere
[Medium Blue]	gizonik batere
[Purple]	(bat) bakarrik ere
[Red]	bakhotxik (e)
[Orange]	animarik (e)
[Yellow]	kristorik (e)
[Light Yellow]	aleik / granorik / bihirik (e)
[Orange-Yellow]	limerrik (e)
[Light Purple]	zotzik (e)
[Dark Red]	mikoik (gabe)
[Dark Purple]	fitsik
[Olive Green]	gizonik (ere)
[Grey]	bestelakoak

- Galdera hauetan egin dira: "No he visto ninguno", "No he visto ningún hombre", "Je n'ai vu aucun" eta "Je n'ai vu aucun homme".  
 - Bi multzo bereizi dira: bata "Inor (ere)" eta "Nehor (ere)" superlemek osatua eta bestea, gainerakoek.  
 - Bigarren esaldiak itzuli diren kasuetan jaso dira "gizonik (ere)" bezalako adibideak. Bakion, esaterako: *Nik estot gisonik ikusi.*  
**- Bestelakoak:** arrastoik ez (Donibane Lohizune), bakar bat e (Mendaro), bakhar bat e (Jutsi), bat (Jutsi, Senpere), eselango gixonik (Zarataba), ezjeuz bat (Bardoze), gathük e (Arboti), gizon bat (Amezketa, Elgoibar, Orio, Sara), iñolko gizonik (Etxalar), iñongo gizonik (Arbizu, Gaintza), lipitaik e (Garrüze), otsuain büría bezik (Arrueta), otsuain büriaz khanpo (Arrueta), otsuan būiaz bestik oro (Altzai), tutik (Makea), yeuzik ez (Bardoze).

**Leioa:** *Nik estot iñor bere ikusi.*

**Lekeitio:** *Estót ikusi gixón granorik!*  
[bigarren erantzuna].

**Ondarroa:** *Éstot ikusi iñor gixonik.*

**Legazpi:** *Eztet gizon bat e ikusi.*

**Azpeitia:** *Éztet gizón bat bakárrik ikusi.*

**Asteasu:** *Aléik eztet ikusi.*

**Urdiain:** *Éztut ikusí fyú eré.*

**Donamaria:** *Eztut ikusi garánik ere* [bigarren erantzuna].

**Zilbeti:** *Éztut niór eré kusí.*

**Luzaide:** *Eztut bihük e ikusi.*

**Arrangoitze:** *Límarrik eztút ikusi*  
[proposamenari emandako erantzuna].

**Uztaritze:** *Eztiau ikusi sótzik* [laugarren erantzuna].

**Itsasur:** *Erran zautaten erbiak bazirela, eztut batto eré ikusi.*

**Gamarte:** *Mikoik eztuk eskualduna*  
[proposamenari emandako erantzuna].

**Larraine:** *Erran die bazela gizon e, eztük bakhotxik e ikhusi edo aimai e.*

**Santa Grazi:** *Huñez, eskalanpu bate gabetak [bigarren erantzuna].*

**Eskiula:** *Erran zitaie bazela erbi zunbait eta eztit bat bea ikhusi.*